

390716-2026 - Gara

Svizzera – Servizi connessi ai rifiuti urbani e domestici – Transportdienstleistungen kommunale Abfallbewirtschaftung

OJ S 108/2026 08/06/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Einwohnergemeinde Grindelwald

E-mail: bauverwaltung@gemeinde-grindelwald.ch

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Transportdienstleistungen kommunale Abfallbewirtschaftung

Descrizione: Die Gemeinde Grindelwald schreibt den Weitertransport von Abrollmulden ab Tschingeley und ARA neu aus. Die Tschingeley dient als Anlieferort für die Privathaushalte (Sammelhoffunktion) sowie als Anlieferort für die Mengen aus den kommunalen Holsammlungen (Papier, Karton, Grüngut usw.). Beide Mengenströme werden in der Tschingeley in Abrollmulden gesammelt und zwischengelagert. Die Tschingeley dient somit als Logistikkreisläufe. Ab hier werden die einzelnen Fraktionen in die regionale Verwertung transportiert. Diese Transporte werden neu ausgeschrieben. Die Abladeorte sind vorgegeben. Neben den Transporten benötigt die Gemeinde Abrollmulden, welche für die Anlieferungen in der Tschingeley zur Verfügung stehen. Es sind die Mulden, die mit den oben genannten Transporten geleert werden. Die Mulden werden gemietet.

Identificativo della procedura: b53eb977-ceed-45d3-9df2-dc9e378f08a8

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 90500000 Servizi connessi ai rifiuti urbani e domestici

2.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Svizzera

Ovunque nel paese in questione

Informazioni supplementari: Die Transporte finden in der Region Grindelwald, Interlaken, Spiez und Thun statt.

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Transportdienstleistungen kommunale Abfallbewirtschaftung

Descrizione: Die Gemeinde Grindelwald schreibt den Weitertransport von Abrollmulden ab Tschingeley und ARA neu aus. Die Tschingeley dient als Anlieferort für die Privathaushalte (Sammelhoffunktion) sowie als Anlieferort für die Mengen aus den kommunalen Holsammlungen (Papier, Karton, Grüngut usw.). Beide Mengenströme werden in der Tschingeley in Abrollmulden gesammelt und zwischengelagert. Die Tschingeley dient somit als Logistikkreisel. Ab hier werden die einzelnen Fraktionen in die regionale Verwertung transportiert. Diese Transporte werden neu ausgeschrieben. Die Abladeorte sind vorgegeben. Neben den Transporten benötigt die Gemeinde Abrollmulden, welche für die Anlieferungen in der Tschingeley zur Verfügung stehen. Es sind die Mulden, die mit den oben genannten Transporten geleert werden. Die Mulden werden gemietet.

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 90500000 Servizi connessi ai rifiuti urbani e domestici

Classificazione aggiuntiva (cpv): 90512000 Servizi di trasporto di rifiuti

5.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Svizzera

Ovunque nel paese in questione

Informazioni supplementari: Die Transporte finden in der Region Grindelwald, Interlaken, Spiez und Thun statt.

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/04/2027

Data di fine durata: 31/03/2032

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 1

Altre informazioni sul rinnovo: Die Vergabestelle kann den Auftrag verlängern.

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Dato non ancora noto

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Qualità

Descrizione: Zuschlagskriterien

Descrizione del metodo da utilizzare se la ponderazione non può essere espressa da criteri:
Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Documenti di gara

L'accesso a determinati documenti di gara è limitato

Le informazioni sui documenti riservati sono disponibili all'indirizzo seguente: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Simap.ch

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 19/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 165 Giorni

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Bundesverwaltungsgericht

Informazioni sui termini per il riesame: Rechtsmittelbelehrung Diese Ausschreibung kann innert 20 Tagen seit ihrer Publikation auf www.simap.ch mit Beschwerde beim

Regierungsstatthalteramt Interlaken-Oberhasli (Schloss 1, 3800 Interlaken) angefochten werden. Eine allfällige Beschwerde muss einen Antrag, die Angabe von Tatsachen und Beweismitteln, eine Begründung sowie eine Unterschrift enthalten. Die angefochtene Ausschreibung und greifbare Beweismittel sind beizulegen

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Einwohnergemeinde Grindelwald

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Einwohnergemeinde Grindelwald

Numero di registrazione: b97b9733-b9b2-43ab-a44d-bb4e8cf302c8

Indirizzo postale: Spillstattstrasse 2

Località: Grindelwald

Codice postale: 3818

Suddivisione del paese (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Paese: Svizzera

E-mail: bauverwaltung@gemeinde-grindelwald.ch

Telefono: +41338541444

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Bundesverwaltungsgericht

Numero di registrazione: BVGER

Indirizzo postale: Postfach

Località: St. Gallen

Codice postale: 9023

Suddivisione del paese (NUTS): St. Gallen (CH055)

Paese: Svizzera

E-mail: info@bvger.admin.ch

Telefono: +41584652626

Indirizzo internet: <https://www.bvger.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Simap.ch

Numero di registrazione: CH001

Indirizzo postale: Holzikofenweg 36

Località: Bern

Codice postale: 3003

Suddivisione del paese (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Paese: Svizzera

E-mail: support@simap.ch

Telefono: +41584646388

Indirizzo internet: <https://www.simap.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: e8f5828e-10a5-440b-a9a8-d0ec9e5f7d9a - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 05/06/2026 02:25:51 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 390716-2026

Numero dell'edizione della GU S: 108/2026

Data di pubblicazione: 08/06/2026